



## Estudios Bíblicos para la Vida - Resumen de cambios LifeWay | Español

### General:

- Comenzando en trimestre de otoño del 2018, LifeWay hará cambios a la edición en español de *Estudios Bíblicos para la vida* (*Bible Studies for Life* en inglés). El principal cambio es que haremos la transición a una publicación simultánea en ambos idiomas, inglés y español.
- Para el trimestre de otoño del 2018 (volumen 4) los recursos se tradujeron directamente del inglés, sin embargo, en adelante, el recurso para adultos será escrito por autores hispanos basado en el mismo bosquejo (p.ej. misma lección/pasaje, contextualizados para cada audiencia). Los recursos para niños y preescolar se seguirán traduciendo.
- No se designarán por trimestre (Qtr en inglés). Se denominarán de la siguiente manera, por año:
  - Trimestre de invierno = Volume 1
  - Trimestre de primavera = Volume 2
  - Trimestre de verano = Volume 3
  - Trimestre de otoño = Volume 4
- Las fechas en el índice serán reemplazadas por números de sesión.

### Adults/Adultos:

- Para otoño del 2018/Vol.4, el recurso será traducido a partir del recurso en inglés.
- Comenzando en invierno del 2019/Vol.1, el recurso será escrito por colaboradores hispanos basado en el bosquejo del recurso en inglés. Esto quiere decir que el bosquejo, el versículo bíblico principal, la idea central serán los mismos, pero el contenido del estudio estará contextualizado para la audiencia objetivo.
- Los Paquetes del Líder no tendrán fechas, sino serán designados como Ayuda#1, #2, #3, etc.
- Todos los cambios generales aplican a los recursos para adultos.

### Students/Jóvenes:

- La guía suplementaria del líder para estudiantes se tomará de los recursos para adultos impresos.
- Existirán en línea y se colocarán en la sección "Jóvenes" de [www.lifeway.com/vida](http://www.lifeway.com/vida).
- Este recurso será escrito por un colaborador hispano usando la versión en inglés como guía.

### Niños/Preescolar:

- Este recurso contendrá los cambios generales de arriba.
- Será una traducción adaptada del recurso en inglés.
- El Paquete del líder vendrá en hojas sueltas, no en un Páginas pegadas.
- El CD de ayuda adicional para el líder, (que anteriormente no estaba disponible para los niños) también estará disponible a través del Blog Xtra para líderes en [www.lifeway.com/vida](http://www.lifeway.com/vida)